



Notruftelefon  
Emergency telephone

# Easywave Fon Alarm



Bedienungsanleitung  
Operating Instructions

D

GB



# **Easy**<sup>☎</sup>*wave* Fon Alarm

Bedienungsanleitung .....	3
Operating Instructions .....	22

1	Sicherheitshinweise .....	4
2	Telefon in Betrieb nehmen .....	5
3	Bedienelemente .....	8
4	Wie bediene ich mein Telefon? .....	9
5	Telefonieren .....	10
6	Nebenstellenanlagen / Zusatzdienste ..	12
7	Menüstruktur .....	13
8	Telefonbuch .....	14
9	Anrufliste .....	16
10	Rufgeber .....	17
11	Falls es Probleme gibt .....	19
12	Pflegehinweise / Garantie .....	20
13	Stichwortverzeichnis .....	21

# Sicherheitshinweise

## 1 Sicherheitshinweise

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch.

### Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Telefon ist geeignet für das Telefonieren innerhalb eines Telefonnetzes. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß. Eigenmächtige Veränderungen oder Umbauten sind nicht zulässig. Öffnen Sie das Gerät in keinem Fall selbst und führen Sie keine eigenen Reparaturversuche durch.

### Aufstellungsort

Vermeiden Sie Belastungen durch Rauch, Staub, Erschütterungen, Chemikalien, Feuchtigkeit, Hitze oder direkte Sonneneinstrahlung.

### Netzteil



**Achtung:** Verwenden Sie nur das mitgelieferte Steckernetzteil, da andere Netzteile das Telefon beschädigen können. Sie dürfen den Zugang zum Steckernetzteil nicht durch Möbel oder andere Gegenstände versperren.

### Hörgeräte kompatibel

Das Telefon ist über den Premium-Hörer vorzüglich auf Hörgeräte abgestimmt und mit den meisten am Markt befindlichen Hörgeräten kompatibel. Durch die Vielzahl der angebotenen Modelle kann keine einwandfreie Funktion mit jedem Hörgerät garantiert werden.



**Achtung:** Dieses Telefon kann sehr laute Lautstärken wiedergeben, wenn der Verstärker aktiviert ist und der Lautstärkeregler auf Maximum steht. Große Vorsicht ist geboten beim Wechsel zwischen Benutzern mit normalem Gehör und vermindertem Gehör.

## Entsorgung

Sie sind gesetzlich zur sachgerechten Entsorgung von Gebrauchsgütern verpflichtet. Das nebenstehende Symbol auf Ihrem Telefon bedeutet, dass elektrische und elektronische Altgeräte und Akkus getrennt vom Hausmüll zu entsorgen sind.



**Elektrische oder elektronische Geräte** entsorgen Sie bei einer Sammelstelle eines geeigneten Entsorgungsträgers.

**Akkus** entsorgen Sie beim batterievertreibenden Handel sowie bei zuständigen Sammelstellen, die entsprechende Behälter bereitstellen.



**Verpackungsmaterialien** entsorgen Sie entsprechend den lokalen Vorschriften.

## 2 Telefon in Betrieb nehmen

### Sicherheitshinweise



**Achtung:** Lesen Sie vor der Inbetriebnahme unbedingt die Sicherheitshinweise in Kapitel 1.

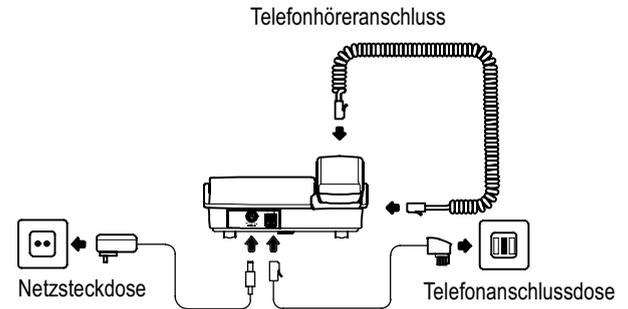
### Verpackungsinhalt prüfen

Zum Lieferumfang gehören:

Inhalt	Easywave Fon Alarm
Basisgerät	1
Netzteil	1
Premium-Telefonhörer	1
Hörerspiralkabel	1
Armbandsender RT26 (Rufgeber) (spritzwassergeschützt)	1
Telefonanschlusskabel	1
Batterien AA 1.5 V	4
Batterie CR2032, 3 V bereits im Rufgeber eingesetzt	1
Wandmontagenhalterung	1
Bedienungsanleitung	1

### Basisgerät anschließen

Schließen Sie das Telefon wie auf der Skizze abgebildet an. Verwenden Sie aus Sicherheitsgründen nur das mitgelieferte Netzteil sowie das beige-fügte Telefonanschlusskabel.



Sie können das Telefon mit oder ohne Netzteil betreiben. Alle Funktionen des Telefons können Sie jedoch nur mit richtig eingesetzten nicht entladenen Batterien, sowie richtigem Batterietyp oder Netzteil nutzen.

# Telefon in Betrieb nehmen

## Rufgeber einlernen

Um die Notruffunktion mittels Armbandsender RT26 zu nutzen, muss der Armbandsender in das Telefon eingelernt sein. Insgesamt können 8 Notrufgeber in das Telefon eingelernt werden.



**Achtung:** Für den Einlernvorgang dürfen keine Batterien im Telefon eingelegt sein.

1. Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie, bis die Anzeige im Display des Telefons erloschen ist. Stecken Sie dann den Netzstecker wieder ein.
2. Drücken Sie nun innerhalb von 5 Sekunden die Sendetaste (1) des Rufgebers, die LED leuchtet. Wird innerhalb von 5 Sekunden die Taste nicht betätigt, wechselt das Telefon automatisch in die Betriebsbereitschaft.

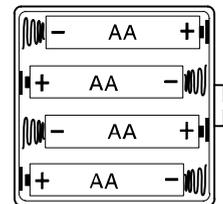


**Achtung:** Zur Prüfung, ob der Rufgeber richtig eingelernt ist, führen Sie einen Notruftest durch.

## Batterien einlegen

Legen Sie die Batterien in das geöffnete Batteriefach ein.

Verwenden Sie nur Batterien des Typs AA 1,5 V. Achten Sie auf die richtige Polung! Schließen Sie das Batteriefach.



Das Einlegen von Batterien ist nicht zwingend erforderlich. Sie können das Telefon mit oder ohne Batterien betreiben. Alle Funktionen des Telefons können Sie jedoch nur mit richtig eingesetzten nicht entladenen Batterien, sowie richtigem Batterietyp oder Netzteil nutzen. Achten Sie immer darauf, dass das Telefon nicht mit dem Telefonanschluss und/oder Netzanschluss verbunden ist, wenn Sie die Batterien einlegen oder austauschen.

Sind die Batterien leer, wird das Symbol  angezeigt. Tauschen Sie die Batterien aus.

## Datum und Uhrzeit einstellen

Datum und Uhrzeit stellen Sie über das Menü ein. Auf Seite 13 finden Sie die Position im Menü.

## Nebenstellenanlagen

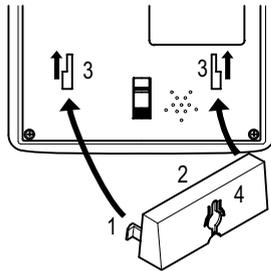
Auf Seite 12 erhalten Sie weitere Informationen, falls Sie Ihr Telefon an eine Nebenstellenanlage anschließen möchten.

## Wandmontage

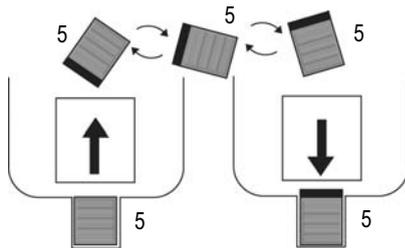
Führen Sie die Führungsnasen (1) der Wandmontagenhalterung (2) in die Führungsnuten (3) auf der Rückseite des Telefons ein. Schieben Sie die Wandmontagenhalterung 10 mm nach oben, bis sie hörbar einrastet. Bohren Sie ein Loch und lassen Sie eine Schraube ca. 5 mm aus der Wand herausstehen. Führen Sie die Aufhängung (4) der Montagenhalterung (2) über die Schraube und schieben Sie das Telefon nach unten.



**Achtung:** Unter dem zu bohrenden Loch dürfen sich keine Kabel befinden.



Drehen Sie den Einhängehaken (5) in der Telefonhörerablage um, damit Sie den Telefonhörer einhängen können.



# Bedienelemente

## 3 Bedienelemente

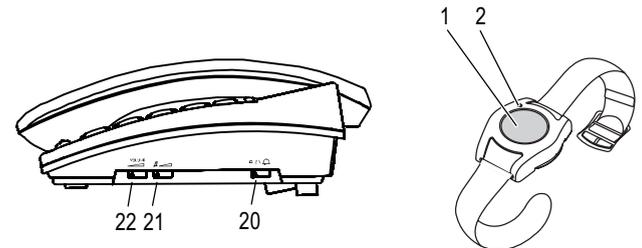
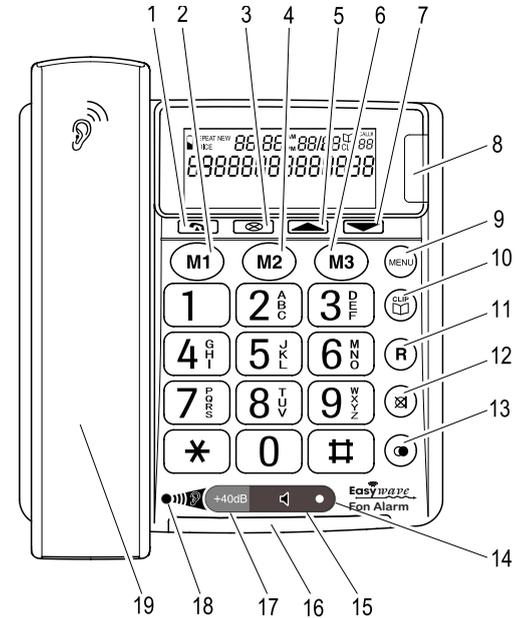
### Telefon

- |    |                                       |    |   |
|----|---------------------------------------|----|---|
| 1  | Zurückrufen                           | 12 | Mikrofon stummschalten                                    |
| 2  | Direktwahl taste M1 (Notrufnummer 1)  | 13 | Wahlwiederholung  |
| 3  | Löschen                               | 14 | LED Freisprechen  |
| 4  | Direktwahl taste M2 (Notrufnummer 2)  | 15 | Freisprechen  |
| 5  | Aufwärts blättern                     | 16 | LED Telefon klingelt                                      |
| 6  | Direktwahl taste M3 (Notrufnummer 3)  | 17 | Hörerlautstärke verstärken +40 dB                         |
| 7  | Abwärts blättern                      | 18 | LED Hörerlautstärke verstärkt                             |
| 8  | LED Notrufgeber / Anzeige neuer Anruf | 19 | Drehregler Hörerlautstärke (verdeckt unter Premium-Hörer) |
| 9  | Menütaste                             | 20 | Schiebereglер "Klingellautstärke"                         |
| 10 | Anrufliste (CLIP) / Telefonbuch       | 21 | Schiebereglер "Klang"                                     |
| 11 | R-Taste                               | 22 | Schiebereglер "Freisprechlautstärke"                      |

### Rufgeber

- |   |   |
|---|---|
| 1 | automatischen Notruf starten / Rufgeber einlernen     |
| 2 | LED: Sendevorgang bzw. Batterieladekapazität anzeigen |

Die Tasten werden in dieser Bedienungsanleitung mit einer einheitlichen Kontur abgebildet. Abweichungen von Tastensymbolen Ihres Telefons gegenüber den hier abgebildeten Tastensymbolen sind möglich.



## 4 Wie bediene ich mein Telefon?

### Darstellungen und Schreibweisen

	Nummern oder Buchstaben eingeben
	Abgebildete Taste kurz drücken
2 x	Abgebildete Taste 2 x kurz drücken
2 sec	Abgebildete Taste 2 Sek. drücken
halten	Abgebildete Taste halten
loslassen	Abgebildete Taste loslassen
	Telefon klingelt
	Hörer abnehmen
	Hörer auflegen
	Blinkender Text im Display
DEUTSCH oder	Text oder Symbole im Display

### Symbole im Display

Symbol	Beschreibung
	Konstant: Tauschen Sie die Batterien.
14:45	Anzeige der Uhrzeit  Seite 13
19/09	Anzeige des Datums  Seite 13
	Sie befinden sich im Telefonbuch.  Seite 14
CLIP	Sie befinden sich in der Anrufliste.  Seite 16
NEW	Der Eintrag in der Anrufliste ist neu.  Seite 16
REPEAT	Der Anrufer in der Anrufliste hat mehrmals angerufen. Seite 16
VOICE	Blinkend: Sie befinden sich im Aufnahmemodus  Seite 13 und 17. Konstant: Für diesen Telefonbucheintrag wurde ein Name aufgenommen.
+	Es wird eine Notrufnummer (M1, M2 oder M3) gewählt Seite 17.

### Navigation im Menü

Alle Funktionen sind über unterschiedliche Menüs zu erreichen. Den Weg zur gewünschten Funktion entnehmen Sie der Menüstruktur Seite 13.

	Hauptmenü öffnen
	Gewünschtes Untermenü auswählen
	Untermenüs öffnen
	Gewünschte Einstellung auswählen
	Über Tastenfeld Nummern oder Buchstaben eingeben
	Eingaben bestätigen
	Programmier- und Speichervorgänge abbrechen und in den Standby-Modus zurückkehren

Jeder Vorgang wird automatisch abgebrochen, wenn innerhalb von 15 Sekunden keine Eingabe erfolgt.

### Telefonbucheinträge erstellen - Beispiel

Wie Sie in den Menüs navigieren und Eingaben vornehmen ist hier anhand des Beispiels **Telefonbucheinträge erstellen** erklärt. Verfahren Sie bei allen Einstellungen wie bei diesem Beispiel.

	Hauptmenü öffnen
	Untermenü auswählen und bestätigen
	NUMMER SPEICHERN ,
	Rufnummer eingeben und bestätigen (max. 22 Ziffern)
	Namen eingeben und bestätigen (max. 16 Buchstaben)

# Telefonieren

## 5 Telefonieren

### Anruf annehmen

,  oder  Anruf annehmen

### Gespräch beenden

 oder  Gespräch beenden

### Anrufen

 Rufnummer eingeben (max. 22 Ziffern)

 Bei Falscheingabe letzte Ziffer löschen

 oder  Rufnummer wählen



Sie können auch zuerst den Hörer abnehmen und erhalten damit das Freizeichen. Die eingegebenen Ziffern Ihrer gewünschten Rufnummer werden sofort gewählt. Eine Korrektur einzelner Ziffern der Rufnummer ist bei dieser Form des Gesprächsaufbaus nicht möglich.

### Wahlwiederholung

Ihr Telefon speichert die zuletzt gewählte Rufnummer.

, ,  zuletzt gewählte Rufnummer wählen

### Entgangene Anrufe zurückrufen

Ihr Telefon speichert 64 entgangene Anrufe in einer Anrufliste.

 Anrufliste öffnen

 oder  Eintrag auswählen

,  Verbindung herstellen

### Rufnummern aus dem Telefonbuch wählen

Sie müssen Rufnummern im Telefonbuch gespeichert haben  Seite 14.

 Telefonbuch öffnen

 oder  Eintrag auswählen

 Verbindung herstellen

### Direktwahl

Sie können die Direktwahltasten M1, M2 oder M3 als normale Direktwahl oder als Speicherplätze für den automatischen Notruf nutzen. Sie müssen Rufnummern als Direktwahl gespeichert haben  Seite 17.

,  oder  Gewünschte Direktwahltaste drücken

 oder  Verbindung herstellen

Weitere Informationen über den automatischen Notruf  Seite 17.

### Nummern verketteten und übertragen

Die Funktion findet Anwendung bei komplexeren Telefondiensten, wie z. B. Telefonbanking, Call by Call oder Calling-Card-Verfahren. Sie können mehrere gespeicherte Nummern während einer bestehenden Verbindung aus dem Telefonbuch übertragen. Übertragungen von Nummern aus dem Telefonbuch können Sie mit manuellen Nummereingaben kombinieren. Sie können während einer Verbindung beliebig viele Einträge aus dem Telefonbuch verketteten und übertragen.

 Während einer bestehenden Verbindung Telefonbuch öffnen

 oder ,  Telefonbucheintrag auswählen und Nummer übertragen

### Einstellen der Hörerlautstärke

Sie können die Hörerlautstärke mit einem Drehregler anpassen, wenn die Verstärkung auf +40 dB aktiviert ist.

 Lautstärke mit Drehregler anpassen

### Verstärkung der Hörerlautstärke auf +40 dB

Die Hörerlautstärke kann durch Betätigen der linken Lautsprechertaste auf +40 dB verstärkt werden.

 Hörerlautstärke verstärken

## Klangregelung

Sie können den Klang im Hörer mit einem Schieberegler an der rechten Gehäusesseite anpassen.



Klang mit Schieberegler anpassen



Die Klangregelung funktioniert nur, wenn die Verstärkung auf +40 dB aktiviert ist.

## Klingellautstärke

Sie können die Klingellautstärke mit einem Schieberegler an der rechten Gehäusesseite anpassen.



Lautstärke mit Schieberegler anpassen

## Anzeige der Gesprächsdauer

Während eines Gesprächs wird die Gesprächsdauer in Minuten und Sekunden angezeigt.

## Freisprechen

Nutzen Sie diese Funktion, um den Gesprächspartner über den Lautsprecher zu hören.



Freisprechen einschalten



Freisprechen ausschalten

## Einstellen der Freisprechlautstärke

Sie können die Freisprechlautstärke mit einem Schieberegler an der rechten Gehäusesseite anpassen.



Lautstärke mit Schieberegler anpassen

## Mikrofon im Mobilteil stummschalten

Sie können während eines Telefongesprächs das Mikrofon des Mobilteils aus- und einschalten.

halten

Mikrofon ausschalten (stummschalten)

loslassen

Mikrofon einschalten

# Nebenstellenanlagen / Zusatzdienste

## 6 Nebenstellenanlagen / Zusatzdienste

### R-Taste an Nebenstellenanlagen

Ist Ihr Telefon an einer Nebenstellenanlage angeschlossen, können Sie über die **R-Taste** Funktionen, wie z. B. Anrufe weiterleiten und automatischen Rückruf, nutzen. Lesen Sie bitte in der Bedienungsanleitung Ihrer Nebenstellenanlage, welche Flash-Zeit Sie zur Nutzung dieser Funktionen einstellen müssen. Ob Ihr Telefon an Ihrer Nebenstellenanlage einwandfrei funktioniert, erfahren Sie bei dem Händler, bei dem die Anlage gekauft wurde. Einstellen der Flash-Zeit  Seite 13

### Wahlpause

Bei Nebenstellenanlagen ist es erforderlich, eine Amtskennzahl vorzuwählen, um ein Freizeichen zu bekommen. Bei wenigen, älteren Nebenstellenanlagen dauert es einige Zeit, bis das Freizeichen zu hören ist. Für diese Nebenstellenanlagen kann nach der Amtskennzahl eine Wahlpause eingefügt werden, um direkt weiter wählen zu können, ohne das Freizeichen abzuwarten.



Wahlpause einfügen  
"P" wird im Display angezeigt.

Nach der Amtskennzahl wartet Ihr Telefon für ca. 3 Sekunden mit dem Wählen der eigentlichen Rufnummer.



Die Pause kann auch bei der Eingabe von Rufnummern in das Telefonbuch eingegeben werden.

### R-Taste und Zusatzdienste

Ihr Telefon unterstützt Zusatzdienste Ihres Netzbetreibers, wie z. B. Makeln, Anklopfen und Konferenz. Über die **R-Taste** können Sie diese Zusatzdienste nutzen. Bitte fragen Sie Ihren Netzbetreiber, welche Flash-Zeit Sie zur Nutzung von Zusatzdiensten einstellen müssen. Zur Freischaltung von Zusatzdiensten wenden Sie sich bitte an Ihren Netzbetreiber. Einstellen der Flash-Zeit  Seite 13.

### Rufnummernanzeige (CLIP<sup>1</sup>)

Wenn diese Funktion an Ihrer Telefonleitung zur Verfügung steht, wird Ihnen bereits die Rufnummer des Anrufers angezeigt, wenn das Telefon klingelt. Hat der Anrufer das Übertragen seiner Rufnummer unterdrückt, wird eine entsprechende Meldung angezeigt. Die Rufnummer kann nicht angezeigt und somit auch nicht in der Anrufliste gespeichert werden.



Die Rufnummernanzeige ist ein optionaler Service Ihres Netzbetreibers. Fragen Sie Ihren Netzbetreiber nach weiteren Informationen.

<sup>1</sup> CLIP: Calling Line Identification Presentation

## 7 Menüstruktur

### Hauptmenü

In das Hauptmenü gelangen Sie durch Drücken der Taste .

LCD KONTRAST	LCD KONTRAST 1-5	
ZEIT/DATUM	 , 	 , 
	ZEIT EINGEBEN	DATUM EINGEBEN
NUMMER SPEICHERN	 Nummer eingeben	 Namen eingeben
NAMEN AUFNEHMEN	 Seite 15	
ANSAGE AUFNEHMEN	 Seite 17	
ANSAGE PRÜFEN	 Seite 17	
SPRACHE <sup>1</sup>	DEUTSCH	
	FRANCAIS	
	ENGLISH	
	ITALIANO	
FLASH	FLASH 100	
	FLASH 300	
KLINGELTON	KLINGELTON 1-3	
STIMME <sup>2</sup>	STIMME EIN	
	STIMME AUS	

<sup>1</sup> Die Ansagen und Displaytexte des Telefons sind in 4 Sprachen einstellbar.

<sup>2</sup> Das Drücken einiger Tasten wird zusätzlich von einer Stimme begleitet. Diese Stimme können Sie ein- und ausschalten.

# Telefonbuch

## 8 Telefonbuch

Im Telefonbuch können Sie 30 Rufnummern mit den dazugehörigen Namen speichern.

- Geben Sie bei allen Rufnummern immer die Vorwahl mit ein, damit auch eingehende Ortsgespräche einem Telefonbucheintrag zugeordnet werden können.
- Ist die Speicherkapazität erschöpft, zeigt das Display beim nächsten Speichern die Meldung **SPEICHER VOLL**. Um wieder Platz zu schaffen, müssen Sie zuerst einen anderen Eintrag löschen.
- Die Telefonbucheinträge sind alphabetisch geordnet. Um direkt zum gewünschten Telefonbucheintrag zu gelangen, drücken Sie den entsprechenden Anfangsbuchstaben.

### Namen eingeben

Die Ziffern-Tasten sind mit Buchstaben beschriftet. Durch mehrmaliges Drücken der entsprechenden Taste können Buchstaben, Ziffern und Sonderzeichen eingegeben werden.

	Leerzeichen eingeben
	Löschen



Um den gleichen Buchstaben zweimal einzugeben, drücken Sie den entsprechenden Buchstaben. Warten Sie, bis der Cursor eine Stelle weitergesprungen ist. Geben Sie den Buchstaben erneut ein.

### Telefonbucheinträge erstellen

	Hauptmenü öffnen
 oder 	Funktion auswählen und
 , 	bestätigen
	Rufnummer eingeben (max. 22 Ziffern) und bestätigen
	Namen eingeben (max. 16 Stellen) und bestätigen

### Telefonbucheinträge ändern

	Telefonbuch öffnen
 oder 	Telefonbucheintrag auswählen
2 sec 	Änderungsvorgang einleiten und
 , 	bestätigen
	Rufnummer ändern und bestätigen
	Namen ändern und bestätigen

### Telefonbucheinträge löschen

#### Einen Eintrag löschen

	Telefonbuch öffnen
 oder 	Telefonbucheintrag auswählen
 	Löschvorgang aktivieren
2 sec  oder  	Löschvorgang bestätigen oder abbrechen

#### Alle Einträge löschen

	Telefonbuch öffnen
 oder 	Beliebigen Telefonbucheintrag auswählen
2 sec  	Löschvorgang aktivieren
2 sec  oder  	Löschvorgang bestätigen oder abbrechen

## Namen für Telefonbucheintrag aufnehmen

Wenn Sie Rufnummern in Ihrem Telefonbuch gespeichert haben, können Sie zu jedem Telefonbucheintrag einen Namen aufnehmen. Wenn Sie dann einen Eintrag im Telefonbuch auswählen, wird Ihre Aufnahme wiedergegeben und Sie hören, welchen Eintrag Sie ausgewählt haben.

### Namen aufnehmen

MENU	Hauptmenü öffnen
▲ oder ▼	Untermenü auswählen und
NAMEN AUFNEHMEN , ☎	bestätigen
▲ oder ▼	Telefonbucheintrag auswählen
halten ☎ >VOICE<	Aufnahme starten
loslassen ☎	Aufnahme beenden

 Wenn Sie die Taste nicht loslassen, wird die Aufnahme nach 3 Sekunden automatisch beendet.

### Aufnahme löschen

MENU	Hauptmenü öffnen
▲ oder ▼	Untermenü auswählen und
NAMEN AUFNEHMEN , ☎	bestätigen
▲ oder ▼	Telefonbucheintrag auswählen
⊗	Während der Wiedergabe, Aufnahme löschen

# Anrufliste

## 9 Anrufliste

Insgesamt werden 64 Rufnummern in einer Anrufliste gespeichert. Die blinkende rote LED zeigt an, dass neue Anrufe in der Anrufliste gespeichert wurden.

### Rufnummern aus der Anrufliste anzeigen

oder  Anrufliste öffnen und Eintrag auswählen

Meldungen im Display:

Display	Beschreibung
NEW	Der Eintrag in der Anrufliste ist neu.
REPEAT	Der Anrufer in der Anrufliste hat mehrmals angerufen.
FERNGESPRÄCH	Es handelt sich um ein internationales Gespräch oder um ein Gespräch von einer Nebenstellenanlage.
KEINE NUMMER	Die Rufnummer wurde nur teilweise oder fehlerhaft empfangen. Die Information der Rufnummer ist nicht verfügbar.
UNTERDRÜCKT	Der Anrufer hat das Senden seiner Rufnummer unterdrückt oder es handelt sich um ein Gespräch von einer Nebenstellenanlage.

### Rufnummer aus der Anrufliste im Telefonbuch speichern

Eine Rufnummer kann direkt aus der Anrufliste im Telefonbuch gespeichert werden.

oder  Anrufliste öffnen und Eintrag auswählen

2 sec  Speichervorgang starten

,  Speichervorgang bestätigen

Die Rufnummer wurde im Telefonbuch ohne Namen abgelegt. Geben Sie jetzt einen Namen für die Rufnummer ein **Einträge im Telefonbuch ändern** Seite 14.



Sobald die Rufnummer im Telefonbuch mit einem Namen gespeichert wurde, erscheint in der Anrufliste zusätzlich der eingegebene Name.

### Rufnummern aus der Anrufliste löschen

Einzelne Rufnummer löschen

oder  Anrufliste öffnen und Eintrag auswählen

LÖSCHEN ? Löschvorgang aktivieren

2 sec  Löschvorgang bestätigen

oder

oder  Löschvorgang abbrechen

Alle Rufnummern löschen

oder  Anrufliste öffnen und Eintrag auswählen

2 sec  ALLE LÖSCHEN ? Löschvorgang aktivieren

2 sec  Löschvorgang bestätigen

oder

oder  Löschvorgang abbrechen



Kontrollieren Sie vor dem Löschen der Rufnummern, ob die Einträge angesehen wurden.

## 10 Rufgeber

Über den Rufgeber können Sie Hausnotrufdienste oder Personen zu Hilfe rufen.

 Es gibt viele geeignete Hausnotrufdienste, wie z. B. "Rotes Kreuz", "Malteser Hilfswerk" und "Die Johanniter". In manchen Ländern sind Hausnotrufdienste kostenpflichtig. Sie können dieses Gerät auch als private Notrufeinrichtung in der Familie nutzen.

### Notrufansage

Es befindet sich bereits eine voreingestellte Notrufansage auf Ihrem Telefon. Diese Notrufansage können Sie durch eine eigene Notrufansage ersetzen. Wenn Sie einen automatischen Notruf starten, werden die gespeicherten Rufnummern auf den Tasten M1, M2 und M3 automatisch angerufen. Die Notrufansage wird solange wiedergegeben, bis Ihr Notruf von einer dieser Personen mit der Taste "0" angenommen wird. Aus diesem Grund müssen Sie Ihre eigene Notrufansage grundsätzlich mit dem Satz **"Nehmen Sie diesen Notruf mit der Taste 0 entgegen!"** beenden.

 Achten Sie in Ihrer Ansage darauf, dass der Angerufene erkennt, von wem der Notruf kommt. Weisen Sie in Ihrer Ansage deutlich darauf hin, dass es sich um einen Notruf handelt und Sie Hilfe benötigen.

### Notrufansage aufnehmen

<b>MENU</b>	Hauptmenü öffnen
<b>▲</b> oder <b>▼</b>	Untermenü auswählen
<b>ANSAGE AUFNEHMEN</b>	
halten <b>☎</b> <b>&gt;VOICE&lt;</b>	Aufnahme starten
loslassen <b>☎</b>	Aufnahme beenden

### Notrufansage anhören

<b>MENU</b>	Hauptmenü öffnen
<b>▲</b> oder <b>▼</b>	Untermenü auswählen
<b>☎</b>	Notrufansage abspielen

### Notrufansage löschen

<b>MENU</b>	Hauptmenü öffnen
<b>▲</b> oder <b>▼</b>	Untermenü auswählen
<b>ANSAGE PRÜFEN</b>	
<b>☎</b>	Notrufansage abspielen
<b>⊗</b>	Notrufansage löschen

### Notrufnummern / Direktwahlnummern speichern

Sie können die Direktwahl Tasten M1, M2 und M3 als normale Direktwahl oder als Speicherplätze für den automatischen Notruf nutzen.

<b>MENU</b>	Hauptmenü öffnen
<b>▲</b> oder <b>▼</b>	Untermenü auswählen und bestätigen
<b>NUMMER SPEICHERN</b> , <b>☎</b>	
<b>☎</b> , <b>☎</b>	Rufnummer eingeben und bestätigen (max. 22 Ziffern)
<b>M1</b> , <b>M2</b> oder <b>M3</b> , <b>☎</b>	Direktwahl Taste auswählen und bestätigen

 Die gespeicherten Rufnummern auf den Direktwahl Tasten können nicht gelöscht werden. Beim Speichern neuer Rufnummern werden die alten Einträge überschrieben.

# Rufgeber

## Automatischer Notruf

Der automatische Notruf kann durch drücken und halten der Tasten M1, M2 oder M3 am Telefon oder über den Rufgeber gestartet werden. Der Rufgeber muss in das Telefon eingelernt werden (siehe Seite 6). Haben Sie keine Rufnummer auf einer der Tasten M1, M2 oder M3 gespeichert, wird keine Rufnummer gewählt, sondern ein lautes Warnsignal vom Telefon wiedergegeben.



Achten Sie darauf, dass sich der Rufgeber in Reichweite des Telefons befindet.

Es sollte sich immer eine volle Batterie im Rufgeber befinden.

## Automatischer Notruf über das Telefon

5 sec **M1**, **M2** oder **M3** automatischen Notruf starten

5 sec **M1**, **M2**, **M3** automatischen Notruf beenden  
oder 

## Automatischer Notruf über den Rufgeber

Drücken Sie am Notrufgeber die Taste (1), um den automatischen Notruf zu starten.



Achtung: Ein erneuter Notruf durch den Rufgeber ist erst nach 10 Minuten wieder möglich.



## Automatischen Notruf starten / beenden

Ihr Telefon verhält sich beim Starten des automatischen Notrufs folgendermaßen:

1. Der Lautsprecher des Notruftelefons schaltet sich ein. Ein Signal "Notruf aktiv" ist 15 Sekunden lang zu hören.
2. Anschließend ist das Freizeichen zu hören und die gespeicherten Rufnummern der Tasten M1, M2 und M3 werden automatisch, nacheinander im Abstand von ca. 60 Sekunden gewählt. Die aufgezeichnete Notrufansage wird in einer Endlosschleife abgespielt.

3. Sobald der Anruf von einer Person entgegengenommen wird, hört diese die Notrufansage. Durch Betätigen der Taste "0" stoppt die Person die Notrufansage. Es kann jetzt für 3 Minuten telefoniert werden. In dieser Zeit bleibt am Notruftelefon das Freisprechen aktiv.
4. Nach Ablauf der 3 Minuten wird die Verbindung unterbrochen. Es wird, wie oben beschrieben, erneut versucht, zu den gespeicherten Rufnummern der Tasten M1, M2 und M3 eine Verbindung herzustellen.
5. Wenn das Gespräch vor Ablauf der 3 Minuten unterbrochen oder wenn aufgelegt wurde, wird weiterhin versucht, eine Verbindung zu den nächsten gespeicherten Rufnummern herzustellen, bis alle 3 Nummern gewählt wurden. Am Notruftelefon ist zunächst das Besetztsignal zu hören.



Um einen Notruf zu beenden, halten Sie die Tasten M1, M2 oder M3 für 5 Sekunden gedrückt.

## Batterie Rufgeber

Der Rufgeber verfügt über eine Batteriekontrollfunktion, welche die Kapazität der Batterie während des Sendevorgangs prüft. Blinkt die LED während der Tastenbetätigung oder leuchtet die LED gar nicht, muss die Batterie gewechselt werden.

Der Rufgeber ist spritzwassergeschützt. Um die Dichtigkeit auch nach einem Batteriewechsel zu erhalten, empfehlen wir, die Batterie nur von Ihrem Fachhändler wechseln zu lassen.

## Weitere Rufgeber einlernen

Als Rufgeber können auch weitere Easywave-Produkte, wie z. B. der Halsbandsender RT27, der Wandtaster RT28 oder die Sturzmatte genutzt werden.

Insgesamt können acht Rufgeber in das Telefon eingelernt werden (siehe Seite 6).

Beim Einlernen von mehr als 8 Rufgebern, werden immer die zuerst eingelernten Rufgeber überschrieben.

Ein einzelner Rufgeber kann auch mehrfach eingelernt werden. Beispielsweise können somit durch 8-maliges Einlernen, alle anderen zuvor eingelernten Rufgeber gelöscht werden.

## 11 Falls es Probleme gibt

### Service-Hotline

Haben Sie Probleme mit Ihrem Telefon, kontrollieren Sie zuerst die folgenden Hinweise. Bei technischen Fragen und Garantieansprüchen wenden Sie sich an Ihren Fachhändler.

### Fragen und Antworten

Fragen	Antworten
Kein Telefongespräch möglich	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Die Telefonleitung ist nicht korrekt angeschlossen oder gestört. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Telefonanschlusskabel.</li> <li>- Das Netzteil ist nicht eingesteckt oder es liegt ein totaler Stromausfall vor.</li> </ul>
Einige Funktionen, z. B. +40 dB Verstärkung oder Freisprechen funktionieren nicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Kontrollieren Sie, dass die Batterien richtig eingesetzt sind, der Batterietyp stimmt und sie nicht entladen sind.</li> </ul>
Die Rufnummernanzeige (CLIP <sup>1</sup> ) funktioniert nicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Die Rufnummernanzeige ist ein optionaler Service Ihres Netzbetreibers. Bitte fragen Sie Ihren Netzbetreiber nach weiteren Informationen.</li> <li>- Der Anrufer hat das Übertragen seiner Rufnummer unterdrückt.</li> </ul>
LED am Rufgeber blinkt oder leuchtet nicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Batterie wechseln</li> </ul>
Telefon reagiert nicht auf Rufgeber	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Batterie prüfen</li> <li>- Rufgeber ggf. erneut in das Telefon einlernen</li> </ul>

<sup>1</sup>CLIP: Calling Line Identification Presentation = Anzeige der Rufnummer eines Anrufers.

## 12 Pflegehinweise / Garantie

### Pflegehinweise

- Reinigen Sie die Gehäuseoberflächen mit einem weichen und fusselfreien Tuch.
- Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder Lösungsmittel.

### Garantie

Das Gerät wurde nach den modernsten Produktionsverfahren hergestellt und geprüft. Ausgesuchte Materialien und hoch entwickelte Technologien sorgen für einwandfreie Funktion und lange Lebensdauer. Ein Garantiefall liegt nicht vor, wenn die Ursache einer Fehlfunktion des Geräts bei dem Telefonnetzbetreiber oder einer eventuell zwischengeschalteten Nebenstellenanlage liegt. Die Garantie gilt nicht für die in den Produkten verwendeten Batterien, Akkus oder Akkupacks. Die Garantiezeit beträgt 24 Monate, gerechnet vom Tage des Kaufs.

Innerhalb der Garantiezeit werden alle Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind, kostenlos beseitigt. Der Garantieanspruch erlischt bei Eingriffen durch den Käufer oder durch Dritte. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, natürliche Abnutzung, durch falsches Aufstellen oder Aufbewahren, durch unsachgemäßen Anschluss oder Installation sowie durch höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Garantieleistung. Wir behalten uns vor, bei Reklamationen die defekten Teile auszubessern, zu ersetzen oder das Gerät auszutauschen. Ausgetauschte Teile oder ausgetauschte Geräte gehen in unser Eigentum über. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen, soweit sie nicht auf Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit des Herstellers beruhen.

Sollte Ihr Gerät dennoch einen Defekt innerhalb der Garantiezeit aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage Ihrer Kaufquittung ausschließlich an das Geschäft, in dem Sie Ihr Gerät gekauft haben. Alle Gewährleistungsansprüche nach diesen Bestimmungen sind ausschließlich gegenüber Ihrem Fachhändler geltend zu machen. Nach Ablauf von zwei Jahren nach Kauf und Übergabe unserer Produkte können Gewährleistungsrechte nicht mehr geltend gemacht werden.

### Konformitätserklärung

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der EU-Richtlinie: 1999/5/EG Richtlinie über Funkanlagen und Telekommunikations-einrichtungen und die gegenseitige Anerkennung ihrer Konformität. Die Konformität mit der o. a. Richtlinie wird durch das CE-Zeichen auf dem Gerät bestätigt.

Die Konformitätserklärung können Sie bei Ihrem Fachhändler anfordern.



## 13 Stichwortverzeichnis

### A

Ändern, 14  
Anruf annehmen, 10  
Anrufen, 10  
Anrufliste, 16  
Automatischer Notruf, 18

### B

Basisgerät, 5  
Batterie Notrufgeber, 18  
Batterien einlegen, 6  
Bedienelemente, 8

### D

Darstellungen, 9  
Datum, 6  
Datum und Uhrzeit einstellen, 13  
Direktwahl, 10  
Direktwahlnummern speichern, 17  
Displaymeldungen, 16

### E

Eingegangene Anrufe zurückrufen, 10  
Erstellen, 14

### F

Fehlerbehebung, 19  
Fragen und Antworten, 19  
Freisprechen, 11  
Freisprechlautstärke, 11

### G

Garantie, 20  
Gespräch beenden, 10  
Gesprächsdauer, 11

### H

Hauptmenü, 13  
Hörerlautstärke, 10  
Hörerlautstärke verstärken, 10

### I

Inbetriebnahme, 5

### K

Klangregelung, 11  
Klingellautstärke, 11  
Klingelton einstellen, 13  
Konformitätserklärung, 20  
Kontrast einstellen, 13

### L

Löschen, 14

### M

Meldungen, 16  
Menüstruktur, 13  
Mikrofon stummschalten, 11

### N

Namen für Telefonbucheintrag aufnehmen, 15  
Namenseingabe, 14  
Navigation im Menü, 9  
Nebenstellenanlagen, 12  
Notrufansage, 17  
Notrufnummern speichern, 17  
Nummern verketteten und übertragen, 10

### P

Pflegehinweise, 20  
Probleme, 19

### R

R-Taste an Nebenstellenanlagen, 12  
R-Taste und Zusatzdienste, 12  
Rufgeber, 17  
Rufgeber einlernen, 6  
Rufnummer aus der Anrufliste im Telefonbuch speichern, 16  
Rufnummern aus dem Telefonbuch wählen, 10  
Rufnummern aus der Anrufliste anzeigen, 16  
Rufnummern aus der Anrufliste löschen, 16  
Rufnummernanzeige, 12

### S

Schreibweisen, 9  
Service-Hotline, 19  
Sicherheitshinweise, 4  
Speichern, 14  
Sprache einstellen, 13  
Symbole im Display, 9

### T

Telefonbuch, 14  
Telefonbucheinträge, 14  
Telefonbucheinträge erstellen, 9  
Telefonieren, 10  
Texteingabe, 14

### U

Uhrzeit, 6

### V

Verpackungsinhalt, 5

### W

Wahlpause, 12  
Wahlwiederholung, 10  
Wandmontage, 7  
Wie bediene ich mein Telefon?, 9

### Z

Zusatzdienste, 12

## Contents

---

1	Safety Information . . . . .	23
2	Putting the Telephone into Operation . . .	24
3	Operating Elements . . . . .	27
4	Operating the Telephone . . . . .	28
5	Telephoning . . . . .	29
6	Private Branch Exchanges / Suppl. Services . . . . .	31
7	Menu Structure . . . . .	32
8	Phone Book . . . . .	33
9	Calls List . . . . .	35
10	Wristband transmitter . . . . .	36
11	If Problems Occur . . . . .	38
12	Maintenance / Guarantee . . . . .	39
13	Index . . . . .	40

## 1 Safety Information

Please read this operating instruction manual thoroughly.

### Intended use

The telephone is suitable for telephoning within a public telephone network system. Any other use is considered unintended use. Unauthorised modification or reconstruction is not permitted. Under no circumstances open the device or complete any repair work yourself.

### Installation location

Prevent excessive exposure to smoke, dust, vibration, chemicals, moisture, heat and direct sunlight.

### Power supply



**Caution:** Only use the power adapter plug supplied because other power supplies could damage the telephone. Ensure access to the power adapter plug is not obstructed by furniture or such.

### Hearing aid compatibility

The telephone is compatible with most popular hearing aids on the market. However, due to the wide range of hearing aids available, there is no guarantee that the telephone will function problem-free with every model.



**Caution:** This telephone is capable of producing very volume levels when the amplifier is switched on and the volume control is set to maximum. Extreme caution should be taken if the handset is to be shared between users with normal hearing and those with hearing impairment.

### Disposal

You are obliged to dispose of consumable goods properly in accordance with the applicable legal regulations. The adjacent symbol on the telephone indicates that electrical and electronic apparatus and batteries no longer required must be disposed of separate from domestic waste.



**Electrical and electronic devices** must be disposed of at suitable collection points provided by the public waste authorities.

**Batteries** must be disposed of at the point of sale or at the appropriate collection points provided by the public waste authorities.

**Packaging materials** must be disposed of according to local regulations.

# Putting the Telephone into Operation

## 2 Putting the Telephone into Operation

### Safety notes



**Caution:** It is essential to read the safety information in Chapter 1 before preparing the telephone for use.

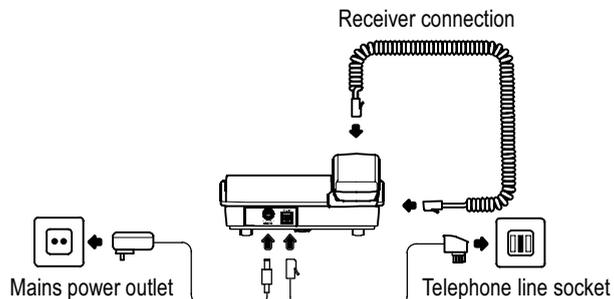
### Checking the contents of the package

The package contains:

Content	Easywave Fon Alarm
Base unit	1
Power adapter plug	1
Premium receiver	1
Coil cable for the receiver	1
Wristband transmitter RT26 (splashproof)	1
Telephone connection cable	1
Batteries, AA 1.5 V	4
Battery CR2032, 3 V already installed in wristband transmitter	1
Wall-mounting bracket	1
Operating manual	1

### Connecting the telephone

Connect the telephone as illustrated in the diagram. For reasons of safety, only use the power adapter plug supplied and telephone connection line enclosed.



The telephone can be operated with or without the power adapter plug. The full range of telephone functions can only be used when batteries or the power adapter plug are fitted.

## Programming the wristband transmitter

In order to use the emergency call function using the RT26 wristband transmitter, the telephone must be programmed for the wristband transmitter. Up to 8 transmitter units can be programmed in the telephone.



**Attention:** There must be no batteries in the phone when the programming process is performed.

1. Disconnect the power plug and wait until the indicator in the telephone display disappears. Then replace the power plug.
2. Press the Transmit button (1) on the wristband transmitter within 5 seconds, the LED lights up. If the button is not pressed within 5 seconds, the telephone automatically switches to Standby mode.

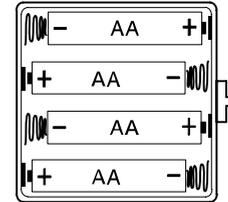


**Attention:** In order to check whether the wristband transmitter is programmed correctly, complete an emergency call test.

## Inserting the batteries

Insert the batteries in the open battery compartment.

Only use batteries of the type AA 1.5 V. Pay attention to the correct polarity. Close the battery compartment cover.



Insertion of batteries is not absolutely essential. The telephone can be operated with or without batteries. The full range of telephone functions can only be used when batteries or the power adapter plug are fitted. Pay attention that the telephone is not connected to the telephone line socket and/or mains power connection when the batteries are being inserted or replaced.

When the batteries are empty, the  icon appears in the display. Replace the batteries.

## Setting the time and date

The time and date are set via the menu. Refer to Page 32 for the sequence of menu option selections necessary.

## Private branch exchanges

The information on Page 31 explains how to install your telephone in a private branch exchange.

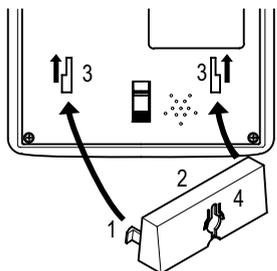
# Putting the Telephone into Operation

## Wall installation

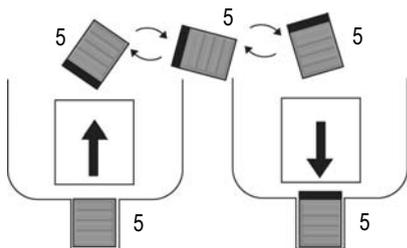
Feed the guide tabs (1) on the wall-mounting bracket (2) in the slots (3) on the underside of the telephone. Slide the wall-mounting bracket 10 mm upwards until it audibly locks into place. Drill a hole and insert a screw leaving about 5 mm of the screw projecting from the wall. Guide the mounting hole (4) in the mounting bracket (2) over the screw and slide the telephone downwards.



**Caution:** Ensure there are no electrical cables, water pipes etc. in the wall where the hole is drilled.



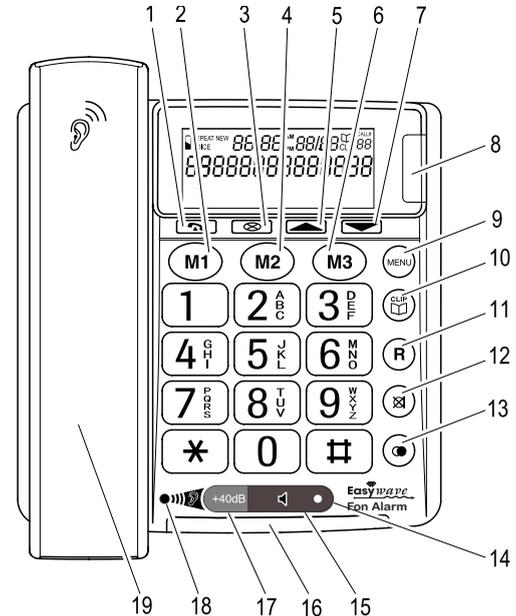
Turn the hook (5) in the receiver cradle so that the receiver can be placed on-hook.



## 3 Operating Elements

### Telephone

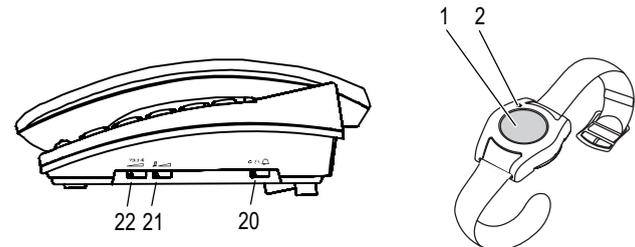
- |  |   |
|--|---|
| 1 Call back button                               | 11 R button                                   |
| 2 Quick dial button M1 (emergency call number 1) | 12 Microphone muting button                   |
| 3 Delete   | 13 Redial button                              |
| 4 Quick dial button M2 (emergency call number 2) | 14 LED, handsfree mode                        |
| 5 Scroll upwards                                 | 15 Handsfree mode button                      |
| 6 Quick dial button M3 (emergency call number 3) | 16 LED, telephone is ringing                  |
| 7 Scroll downwards                               | 17 Receiver +40 dB boost button               |
| 8 LED, emergency call unit / New call indication | 18 Volume boost on LED (hidden under handset) |
| 9 Menu button                                    | 19 Control knob, receiver volume              |
| 10 Calls list (CLIP) / Phone book                | 20 "Ringing volume" slide control             |
|  | 21 "Tone" slide control                       |
|  | 22 "Handsfree volume" slide control           |



### Wristband transmitter

- 1 Start automatic emergency call / Programming the wristband transmitter
- 2 LED: Indicates transmission and battery charge capacity

The buttons in this operating manual are depicted with a uniform contour. Variations in the symbols on the telephone buttons compared to those depicted here are possible.



# Operating the Telephone

## 4 Operating the Telephone

### Display and explanation of operation sequences

	Enter digits or letters
	Press the button depicted briefly
2 x	Press the button depicted twice, briefly
2 sec	Press the button depicted for 2 seconds
Press and hold	Press and hold the button depicted
Release	Release the button depicted
	Telephone rings
	Lift the receiver
	Replace the receiver on-hook
	Text flashes in the display
GERMAN or	Text or icon in the display

### Icons in the display

Icon	Description
	On: Replace the batteries.
14:45	Display of the time <a href="#">Page 32</a> .
19/09	Display of the date <a href="#">Page 32</a> .
	The phone book is open <a href="#">Page 33</a> .
CLIP	The calls list is open <a href="#">Page 35</a> .
NEW	The entry in the calls list is new <a href="#">Page 35</a> .
REPEAT	The caller in the calls list has called several times <a href="#">Page 35</a> .
VOICE	Flashing: Recording mode is active <a href="#">Pages 32 and 36</a> . On: A name has been recorded for this phone book entry.
+	An emergency call number (M1, M2 or M3) has been dialled <a href="#">Page 36</a> .

### Navigating in the menu

All the functions can be accessed via the various menus. Refer to Menu Structure [Page 32](#) for information on how to access each respective function.

	Open the main menu
	Select the submenu required
	Open the submenu
	Select the setting required
	Enter digits or letters using the relevant digit keys
	Confirm the entries
	Cancel programming and saving processes and return to Standby mode



Every process is automatically cancelled if there is no input within 15 seconds.

### Creating phone book entries - example

The example in **Creating phone book entries** explains how to navigate and make entries in the phone book. Proceed as in this example for all the settings.

	Open the main menu
	Select the submenu required and
,	confirm it
	Enter the phone number (max. 22 digits) and confirm it
	Enter the name (max. 16 letters) and confirm it

## 5 Telephoning

### Taking a call

,  or  Take the call

### Ending a call

 or  End the call

### Making a call

 Enter the phone number (max. 22 digits)

 Following incorrect input, press to delete the last digit

 or  Dial the phone number

 It is also possible to lift the receiver first to obtain the dialling tone. The digits in the phone number then entered are dialled immediately. It is not possible to correct wrong digits individually using this dialling procedure.

### Redialling

Your telephone stores the last phone number dialled.

, ,  Redial the last phone number dialled

### Calling back missed calls

The telephone stores the numbers of the last 64 calls received in a calls list.

 Open the calls list

 or  Select an entry

,  Dial the number

### Dialling phone numbers from the phone book

There must be phone numbers stored in the phone book  Page 33.

 Open the phone book

 or  Select an entry

 Dial the number

### Quick dial

The quick dial buttons M1, M2 or M3 can be used for normal quick dial numbers or as a memory location for automatic emergency call dialling. Phone numbers must have been stored as quick dial numbers.

 Page 36.

,  or  Press the required quick dial button

 or  Dial the number

Further information on automatic emergency calls  Page 36.

### Chain dialling

The function is used in more complex telephone services, e.g. for telephone banking, call-by-call or calling card procedures. Several numbers stored in the phone book can be dialled successively when a connection has already been made. It is also possible to combine numbers for transfer from the phone book with numbers entered manually. Numbers stored in the phone book can be chained and transmitted as required.

 Open the phone book when a connection has been made

 or ,  Select the phone book entry and transmit the number

### Adjusting the receiver volume

The receiver volume can be adjusted when the +40 dB volume boost button is activated.

 Adjust the volume with the control knob

### Increasing the receiver volume on +40 dB.

The receiver volume can be increased by pressing the left-hand side of the loudspeaker key marked +40 dB

 Increasing the volume on +40 dB

# Telephoning

---

## Tone control

The tone of the receiver can be adjusted using the corresponding slide control on the right-hand side of the housing.



Adjust the tone using the slide control



Tone adjustment is only possible when the receiver volume +40 dB boost button is on.

## Ringing volume

The ringing volume can be adjusted using the corresponding slide control on the right-hand side of the housing.



Adjust the volume using the slide control

## Talk time display

The duration of a call is displayed in minutes and seconds during the call.

## Handsfree

Use this function to listen to the caller via the loudspeaker.



Switch on handsfree mode



Deactivate handsfree mode

## Adjusting the handsfree volume

The handsfree volume can be adjusted using the corresponding slide control on the right-hand side of the housing.



Adjust the volume using the slide control

## Muting the microphone in the handset

The microphone in the handset can be activated and deactivated during a telephone conversation.

Press and hold 

Switch the microphone off (muting)

Release 

Switch the microphone on

## 6 Private Branch Exchanges / Suppl. Services

### R button on private branch exchanges

If the telephone is connected to a private branch exchange, functions such as transferring calls and automatic call back can be used via the **R button**. Please refer to the operating manual supplied with your private branch exchange to determine which recall (Flash) time must be set in order to use these functions. The dealer where you purchased the exchange can provide information as to whether the telephone will work properly with the exchange. Setting the recall time  Page 32

### Dialling pause

In the case of private branch exchanges, it is necessary to enter an access code to get an outside line with its corresponding dialling tone. When using some older private branch exchanges, it takes a little time before the dialling tone becomes audible. Particularly in the case of such private branch exchanges, it is possible to insert a dialling pause after the number for the outside line so that the number can be dialled in a continuous process without having to wait for the dialling tone.



Insert a dialling pause.  
"P" is shown in the display.

After dialling the number for the outside line, the telephone then waits approx. 3 seconds before dialling the actual phone number.



The pause can also be entered with the phone number in the phone book.

### R button and supplementary services

Your telephone supports the supplementary services offered by your telephone network provider, such as brokering, call waiting and conference calls. The supplementary services can be used in conjunction with the **R button**. Please contact your telephone network provider regarding which recall time must be set to use the supplementary services. Please contact the telephone network provider with regard to enabling the supplementary services. Setting the recall time  Page 32.

### Caller number display (CLIP<sup>1</sup>)

If this function is available with your telephone line, the number of the caller appears in the display when the phone rings. If the caller has suppressed transmission of his phone number, a corresponding message appears in the display. The phone number is not displayed and, as a result, is not stored in the calls list.



The caller number display function is an optional service offered by telephone network providers. Contact your network provider for further information.

<sup>1</sup> CLIP: Calling Line Identification Presentation

# Menu Structure

## 7 Menu Structure

### Main menu

Access the main menu by pressing the  button. Page 28 explains how to navigate and make entries in the main menu.

LCD CONTRAST	LCD CONTRAST 1-5	
TIME/DATE	 ,  ENTER TIME	 ,  ENTER DATE
STORE NUMBER	 ENTER NUMBER	 ENTER NAME
NAME RECORDING	 Page 34	
RECORD MESSAGE	 Page 36	
CHECK MESSAGE	 Page 36	
LANGUAGE <sup>1</sup>	GERMAN	
	FRENCH	
	ENGLISH	
	ITALIAN	
FLASH	FLASH100	
	FLASH300	
RINGER TONE	RINGER TONE 1-3	
VOICE <sup>2</sup>	VOICE YES	
	VOICE NO	

<sup>1</sup> The outgoing messages and display texts on the telephone are available in 4 languages.

<sup>2</sup> When a button is pressed, a voice accompanies the action. This voice can be activated and deactivated, as required.

## 8 Phone Book

Thirty phone numbers can be stored in the phone book together with the associated names.

- Always enter the area access code with the phone numbers so that the telephone can also assign incoming local calls to a phone book entry.
- When the memory capacity of the phone book is used up, the message **MEMORY FULL** appears when an attempt is made to store another number. To create space, an existing entry must first be deleted.
- The phone book entries are arranged alphabetically. To skip to the required phone book entry directly, enter the first letter of the corresponding entry.

### Entering a name

The digit keys are also labelled with letters for the entry of the respective letters. Pressing the respective key the necessary number of times enables capital letters and digits to be entered.

**1** Space

**⊗** Delete

 To enter the same letter twice, press the button to enter the letter. Wait until the cursor skips one place forward. Enter the letter again.

### Creating phone book entries

**MENU** Open the main menu

**▲** or **▼** Select the submenu required and confirm it

**STORE NUMBER**  Confirm it

 Enter the phone number (max. 22 digits) and confirm it

 Enter the name (max. 16 letters) and confirm it

### Editing entries in the phone book

 Open the phone book

**▲** or **▼** Select a phone book entry

2 sec **MENU** Activate the editing process and confirm it

**EDIT**  Edit the phone number (max. 22 digits) and confirm it

 Edit the name (max. 16 letters) and confirm it

### Deleting entries from the phone book

#### Deleting a single entry

 Open the phone book

**▲** or **▼** Select a phone book entry

**⊗** **DELETE?** Activate the deleting process

2 sec **⊗** or **▲** **▼** Confirm the deleting process or Cancel the deleting process

#### Delete all entries

 Open the phone book

**▲** or **▼** Select any phone book entry

2 sec **⊗** **DELETE ALL?** Activate the deleting process

2 sec **⊗** or **▲** **▼** Confirm the deleting process or Cancel the deleting process

# Phone Book

## Recording names for phone book entries

A name can be recorded for each phone number stored in the phone book. When you subsequently select an entry in the phone book, the recording you made for it is played and you can hear the entry you have selected.

### Recording names

<input type="button" value="MENU"/>	Open the main menu
<input type="button" value="▲"/> or <input type="button" value="▼"/>	Select the submenu required and
<input type="text" value="NAME RECORDING"/> , <input type="button" value="☎"/>	confirm it
<input type="button" value="▲"/> or <input type="button" value="▼"/>	Select a phone book entry
hold <input type="button" value="☎"/> <input type="text" value="&gt;VOICE&lt;"/>	Start recording
release <input type="button" value="☎"/>	End recording

 If the key is not released, recording is automatically stopped after 3 seconds.

### Deleting recordings

<input type="button" value="MENU"/>	Open the main menu
<input type="button" value="▲"/> or <input type="button" value="▼"/>	Select the submenu required and
<input type="text" value="NAME RECORDING"/> , <input type="button" value="☎"/>	confirm it
<input type="button" value="▲"/> or <input type="button" value="▼"/>	Select a phone book entry
<input type="button" value="⊗"/>	Press the button during playback to delete the recording

## 9 Calls List

A total of 64 call numbers can be stored in the calls list. The flashing red LED indicates new calls in the calls list.

### Displaying phone numbers in the calls list

 or  Open the calls list and select an entry

Display messages:

Display	Description
NEW	The entry in the calls list is new.
REPEAT	The caller in the calls list has called several times.
OUT OF AREA	The call concerns an international call or it is from a PBX.
NO NUMBER	The caller's number is only received in part or is erroneous. The information on the caller's number is not available.
PRIVATE CALL	The caller has suppressed transmission of his number or the call is from a PBX.

### Storing numbers from the calls list in the phone book

A phone number stored in the calls list can be transferred directly to the phone book.

 or  Open the calls list and select an entry

2 sec  Start the storing process

,  Confirm the storing process

The phone number is stored in the phone book without a name being assigned. Then enter a name for the phone number.  **Editing entries in the phone book** Page 33.



When the number in the phone book is stored together with a name, the name entered also appears in the calls list.

### Deleting phone numbers from the calls list

Deleting phone numbers individually

 or  Open the calls list and select an entry

  Activate the deleting process

2 sec  Confirm the deleting process

or

 or  Cancel the deleting process

Deleting all the phone numbers

 or  Open the calls list and select an entry

2 sec   Activate the deleting process

2 sec  Confirm the deleting process

or

 or  Cancel the deleting process



Before deleting the phone numbers, check that the entries have been viewed.

# Wristband transmitter

## 10 Wristband transmitter

Use the wristband transmitter to call the emergency services exchange or persons for help.



There are several appropriate emergency service call numbers available, such as the Red Cross, St. John's Ambulance Brigade, etc. In some countries emergency calls are not free of charge.

The unit can also be used for private emergency calls within the family, for example.

### Outgoing alert message

There is a default outgoing alert message recorded on the telephone. You can replace this message with one of your own. After activating an automatic emergency call, the phone numbers assigned to buttons M1, M2 and M3 are called automatically. The alert message is played repeatedly until your emergency call is acknowledged by the person receiving it through pressing the "0" key. For this reason, you must end your own alert message clearly telling the receiving party to "...take this emergency call by pressing the 0 key!".



When recording your message, make sure that the person called recognises your name in the emergency call. Inform them clearly that this is an emergency call and that you need help.

### Recording an outgoing alert message

	Open the main menu
or	Select the submenu
hold	Start recording
Release	End recording

### Playing the outgoing alert message

	Open the main menu
or	Select the submenu
	Play the outgoing alert message

### Deleting the outgoing alert message

	Open the main menu
or	Select the submenu
	Play the outgoing alert message
	Delete the outgoing alert message

### Storing emergency call / quick dial numbers

The quick dial buttons M1, M2 and M3 can be used for normal quick dial numbers or as memory locations for automatic emergency call dialling.

	Open the main menu
or	Select the submenu required and confirm it
,	
	Enter the phone number (max. 22 digits) and confirm it
,  or  ,	Select the quick dial button and confirm



The phone numbers assigned to the quick dial keys cannot be deleted. When storing new numbers, the existing entries are overwritten.

## Automatic emergency call

The emergency call is initiated by pressing and holding the buttons M1, M2 or M3 on the telephone or by using the wristband transmitter. The wristband transmitter must be programmed in the telephone (refer to Page 25). If you have not assigned phone numbers to buttons M1, M2 or M3, no phone number is dialled but a loud acoustic signal is issued from the telephone.



Pay attention that the wristband transmitter is in range of the telephone.

There should always be a fully charged battery in the wristband transmitter.

## Automatic emergency calls via the telephone

5 sec **M1**, **M2** or **M3** Start the automatic emergency call function

5 sec **M1**, **M2**, **M3** End the automatic emergency call function  
or 

## Automatic emergency calls via the emergency call unit

Press and hold the button (1) on the emergency call unit to start the automatic emergency call.



Note: A new emergency call by the emergency call unit is only possible after 10 minutes.



## Starting/Ending the automatic emergency call

The phone behaves as follows on starting the automatic emergency call:

1. The emergency phone loudspeaker is switched on. An acoustic "emergency call active" signal is sounded for 15 sec.
2. You can then hear the dialling tone and the phone numbers assigned to the M1, M2 and M3 buttons are automatically dialled, in succession, at intervals of approx. 60 seconds. The outgoing alert message is played in a continuous cycle.

3. The person answering the call immediately hears this alert message. The person taking the call stops the outgoing alert message by pressing "0". You can then converse for 3 minutes. Handsfree mode remains active on the phone making the emergency call during this time.
4. When the 3 minutes have elapsed, the call is disconnected. An attempt begins again to dial the phone numbers assigned to buttons M1, M2 and M3 as described above.
5. If the call is disconnected or the receiver is placed on-hook before the 3 minutes have elapsed, an attempt is made to dial the emergency numbers. The emergency procedure won't be stop unless 3 numbers have been dialed out. The engaged signal can be heard on the phone making the emergency call.



To end an emergency call, press and hold the button M1, M2 or M3 for 5 seconds again.

## Battery, wristband transmitter

The wristband transmitter is provided with a battery control function which monitors the capacity of the battery during a transmission process. If the LED flashes while the button is pressed or the LED does not light up at all, the battery must be replaced.

The wristband transmitter is splashproof. To ensure it remains so after changing the battery, we recommend you have the battery changed at your sales outlet or by a specialist.

## Programming more wristband transmitters

Other Easywave products, such as the RT27 necklace transmitter, RT28 pushbutton transmitter or fall mats can also be used as transmitters.

A maximum of eight transmitters can be programmed in the telephone (refer to Page 25).

When 8 transmitters are already programmed, programming another causes the first transmitter to be overwritten.

An individual transmitter can be programmed several times. For example, a transmitter can be programmed eight times to delete all transmitters previously programmed.

# If Problems Occur

## 11 If Problems Occur

### Service Hotline

Should problems arise with the telephone, please refer to the following information first. In the case of claims under the terms of guarantee, contact your sales outlet.

Problems	Reply
No telephone calls possible	<ul style="list-style-type: none"><li>- The telephone line is not connected properly or is defective. Only use the telephone connection cable supplied.</li><li>- The power adaptor plug is not plugged in or there is a complete power failure.</li></ul>
Some functions eg +40 dB amplifier or handsfree not working	<ul style="list-style-type: none"><li>- Check the batteries are fitted and they are not exhausted.</li></ul>
The caller number display (CLIP <sup>1</sup> ) does not function	<ul style="list-style-type: none"><li>- The caller number display function is an optional service offered by telephone network providers. Contact your network provider for further information.</li><li>- The caller has suppressed the transmission of their phone number.</li></ul>
The LED on the wristband transmitter flashes or does not light up	<ul style="list-style-type: none"><li>- Change the battery</li></ul>
Telephone does not respond to wristband transmitter	<ul style="list-style-type: none"><li>- Check the battery</li><li>- Programme the wristband transmitter in the telephone again</li></ul>

<sup>1</sup> CLIP: Calling Line Identification Presentation

## 12 Maintenance / Guarantee

### Maintenance

- Clean the housing surfaces with a soft, fluff-free cloth.
- Never use cleaning agents or solvents.

### Guarantee

The equipment is produced and tested according to the latest production methods. The implementation of carefully chosen materials and highly developed technologies ensure trouble-free functioning and a long service life. The terms of guarantee do not apply where the cause of equipment malfunction is the fault of the telephone network operator or any interposed private branch extension system. The terms of guarantee do not apply to the batteries or power packs used in the products. The period of guarantee is 24 months from the date of purchase.

All deficiencies resulting from material or production faults which occur during the period of guarantee will be eliminated free of charge. Rights to claims under the terms of guarantee are annulled following intervention by the purchaser or third parties. Damage caused as a result of improper handling or operation, incorrect positioning or storing, improper connection or installation, Acts of God or other external influence are not covered by the terms of guarantee. In the case of complaints, we reserve the right to repair or replace defect parts or provide a replacement device. Replacement parts or devices become our property. Rights to compensation in the case of damage are excluded where there is no evidence of intent or gross negligence by the manufacturer.

If your device does show signs of a defect within the period of guarantee, please contact the sales outlet where you purchased the device, producing the purchase receipt as evidence. All claims under the terms of guarantee in accordance with this agreement can only be asserted at the sales outlet. No claims under the terms of guarantee can be asserted after a period of two years from the date of purchase and hand-over of the product.

### Declaration of Conformity

This device fulfils the requirements stipulated in the EU directive:

1999/5/EU directive on radio equipment and telecommunications terminal equipment and the mutual recognition of their conformity. Conformity with the above mentioned directive is confirmed by the CE symbol on the device.



You can request the Declaration of Conformity from the sales outlet.

## 13 Index

### A

Automatic emergency call, 37

### B

Battery, wristband transmitter, 37

### C

Caller number display, 31

Calling back missed calls, 29

Calls list, 35

Chain dialling, 29

Connecting the telephone, 24

Contrast setting, 32

Creating phone book entries, 28, 33

### D

Date, 25

Date and time setting, 32

Declaration of Conformity, 39

Deleting entries from the phone book, 33

Deleting phone numbers from the calls list, 35

Dialling pause, 31

Dialling phone numbers from the phone book, 29

Display, 28

Displaying phone numbers in the calls list, 35

### E

Editing entries in the phone book, 33

Emergency call unit, 36

Ending a call, 29

Entering a name, 33

Explanations, 28

### G

Guarantee, 39

### H

Handsfree, 30

Handsfree volume, 30

### I

Icons in the display, 28

Inserting batteries, 25

### L

Language setting, 32

### M

Main menu, 32

Maintenance, 39

Making a call, 29

Menu structure, 32

Muting the microphone, 30

### N

Navigating in the menu, 28

### O

Operating elements, 27

Operating the Telephone, 28

Outgoing alert message, 36

### P

Package contents, 24

Phone book, 33

Private branch exchanges, 31

Programming the wristband transmitter, 25

Putting the telephone into operation, 24

### Q

Quick dial, 29

### R

R button and supplementary services, 31

R button on private branch exchanges, 31

Receiver volume, 29

Recording names for phone book entries, 34

Redialling, 29

Ringer tone setting, 32

Ringing volume, 30

### S

Safety information, 23

Service Hotline, 38

Storing emergency call numbers, 36

Storing numbers from the calls list in the phone book, 35

Storing quick dial numbers, 36

Supplementary services, 31

### T

Taking a call, 29

Talk time, 30

Telephoning, 29

Time, 25

Tone control, 30

### W

Wall installation, 26







BITTE WENDEN SIE SICH IM GARANTIEFALL AUSSCHLIESSLICH AN DEN HÄNDLER, BEI DEM SIE DAS GERÄT GEKAUFT HABEN, UND VERGESSEN SIE NICHT, DEN KAUFBELEG VORZULEGEN.  
UM UNNÖTIG LANGE WARTEZEITEN ZU VERMEIDEN, SENDEN SIE REKLAMATIONSGERÄTE BITTE NICHT AN UNSERE BÜROADRESSE.  
BEI FRAGEN ZUR BEDIENUNG UND GARANTIELEISTUNG LESEN SIE BITTE DIE BEDIENUNGSANLEITUNG.

IN THE CASE OF CLAIMS BASED ON THE TERMS OF GUARANTEE, PLEASE CONTACT THE SALES OUTLET WHERE YOU PURCHASED THE PRODUCT, REMEMBERING TO PROVIDE THE PURCHASE RECEIPT AS EVIDENCE OF PURCHASE.  
TO PREVENT ANY UNNECESSARY DELAYS, PLEASE **DO NOT** SEND THE DEFECTIVE DEVICE TO OUR OFFICE ADDRESS.  
IN THE CASE OF QUERIES RELATED TO OPERATION AND TERMS OF GUARANTEE, PLEASE READ THE OPERATING MANUAL.

**ELDAT GmbH**  
Königs Wusterhausen  
Internet: [www.eldat.de](http://www.eldat.de) - E-mail: [info@eldat.de](mailto:info@eldat.de)

Händler / Dealer: